### Rheumatism

If your muscles are sore, bones Sche, joints feel stiff, and if pains are through your body, it is probably ak-heumatism. Purify your blood, get ut all the rheumatism poison-no re ced of your suffering in this way.



We have the following letter from Mr. R. Kowald, of Mannum, So. Australia. Mr. wald also sends his photograph.

"I suffered greatly with rheumatism, which laid me up for a long time. I tried a great many medicines, but they were of little or no use. A friend who had taken Ayer's iarsaparilla induced me to try it. I thought twould be just like all the other medicines. out there was a great and pleasant surprise a store for me, for after taking one bottle I as better. The swelling began to go down, be pains began to leave me, and I felt better was completely cured. While I was taking the Sarsaparilla I also took Ayer's Pills to sep my bowels in good condition."

# AYER'S

There are many imitation Sarsaparillas. Be sure you get "Ayers." ared by Dr. J. C. Ayer Co., Lowell, Mass., U. S. A.

HOLLISTER DRUG CO., Agents.

THE NEW FRENCH REMEDY. HERAPION. This reconded THERAPION. This successful and popular residents in the Continental Hospitals by Ricord costan, Jobora, Veipeau, and others, combines all a desiderate to be sought in a medicine of the ind, and surpasses everything hitherto employed. NERAPION NO. I maintains its world-new medical and surpasses are replained reputation for derangement of the kidneys, pains in the back, and sold and alliments, affording prompt relief where the well-tried remedies have been powerless. HERAPION NO. 2 for impurity of the blood, survy, pimples, spots, blotches, pains and swelling to bints, gout, rhoumatism, & all diseases for which has been too much a fashion to employ mercury, anaparilla &c., to the destruction of sufferers toothed ruin of health. This preparation purifies the bele system through the blood, and thoroughly eminates all poisonous matter from the body. HERAPION NO. 3 for exhaustion, sleep men, and all distressing consequences of expation, worry, overwork, &c. It possesses prising power in restoring strength and vigor to be suffering from the enervating influences of the principal state. In hot, unhealthy climates. HERAPION is sold by the principal series and Micreliants throughout the world. HERAPION is sold by the principal state which of the three numbers is resisted, and observe that the word "Therapios" passes on the British Government Stamp (the hite letters on a red ground) affixed to every suite package by order of His Majesty's Houmanisteness, and without which it is a forgery

FINE

### Straw Hats

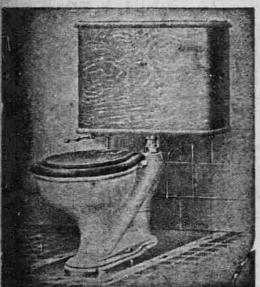
For Ladies' and Gents.

Latest styles at

#### **FUKURODA'S**

Hotel St., No. 28 to 32.

THE DOUGLAS



BATH, THE PLUMBER.

Cing Street, opposite Young Hotel 'PHONE 61.

#### B. YOKOMIZO

Contractor for Stone and Cement Work Prices: No. 2, 1 cubic yard, \$1.70; No. 1 cubic yard, \$1.90; No. 4, 1 cubic yard, 2.05. Delivered to any part of the city. Imma Hall, corner Beretania and Nuuanu. 'Phone Blue 1211.

SWEETS TO THE SWEET



#### Celebrated Chocolates

New Ideas: St. Louis Exposition, Coffee Fudge, Molasses Brittle and Golf-

#### LEWIS & CO., LTD

169 KING STREET.

fills a long felt want. Published Monlays and Thursdays.

## AN EMINENT JAPANESE SCIENTIST COMING THIS WAY



PROF. SHISABURO KITASATO. 

Prof. S. Kitasato, who is en route to St. Louis, via Honolulu, is a graduate of the Medical College of the Imperial University of Tokio, Japan. After graduation he was sent by the Japanese Government to Germany to complete his study of bacteriology. He worked under the famous Prof. R. Koch in his institute during a period of four and a half years. During his sojourn in Germany, he made many valuable discoveries, among which is the one that made his name immortal-he ascertained the source of tetanus conclusively, obtaining a pure culture of tetanus bacillus. At that time His Majesty, the Emperor, graciously gave him a special fund for 10, 1904. furthering his cherished investigation into this important thesis in Medical Science. He was, moreover, conferred with the degree Honolulu, Oahu; \$1. B 258, p 299. Datof Igaku-Hakushi, the highest academic honor. It is proper here to add that such an Imperial encouragement and academic degree constitute a great honor in Japan.

Before Prof. Kitasato left Koch's institute, he was offered a pro- 300. Dated Aug 8, 1904. fessorship by many a foreign university. But he declined every such offer on account of his patriotism for his country, which led mere Tract, Honolulu, Oahu; \$875. B him to introduce the new branch of Medical Science into Japan. 259, p 354. Dated July 13, 1904. After his return to Japan, he established the Institute for Infectious Diseases, the object of which is to investigate the cause of infectious diseases and ascertain their prophylactic and curative methods. Oahu; \$1250. B 258, p 301. Dated Aug This institute was opened in 1892 for the public.

In 1894, plague broke out in Hongkong. Then the Government appointed Prof. Kitasato and his associates to proceed there and investigate the cause of this terrible disease, of which the world had hitherto had no practical knowledge. In a few days after his arrival at Hongkong, Prof. Kitasato discovered the bacillus. On account of his meritorious services to the State, he was bestowed by His Majesty, the Emperor, with the decoration of the third order of Rising Sun. His valuable discovery made him the greatest bacteriologist in the world.

In 1896, under the instruction of the Government, he established the Imperial Serum-Institute with the object of supplying serum of the best quality to the general public. Since the establishment of this Institute, he has been the Director. The Government appointed him as President of the Imperial Lymph Institute, which supplies the lymph so universally used throughout the whole country. Prof. Kitasato is at present the president of each of the three institutes above mentioned, which are under the supervision of the Minister of the Department of the Interior.

Under the able direction of Prof. Kitasato, many valuable contributions were made by these institutes for the benefit of Medical Science. For instance, we may point out:

1. The discovery of Dysentery Bacillus by his assistant Dr. Shiga (Institute for Infectious Diseases).

2. The production for the first time in the annals of the world

of the most effective Pest serum (Serum Institute). 3. The method of manufacturing the non-humanized lymph which

is produced without passing through a human body (Lymph Insti-

Prof. Kitasato, besides, holds the following offices in the service \Q of the Government:

Vice President of the Central Hygienic Association; Advisor to the Sanitary Bureau, charged with the work of preventing the transportation of infectious diseases to Japan. He is also the President of the Japan Private Hygienic Society and honorary member of the American Society of the Tropical Medicines, Pa., and other scientific associations, both domestic and foreign.

#### A LOST AFRICAN CITY FOUND.

More than 1,000 years ago there was a great city in Central Africa which was the capital of the empire of the Songhais in the Nigerian Soudan. The empire of the Songhais was the largest and most powerful black empire which ever existed. Even after the fall of the empire Koukya was a very prominent city, but about 150 0 years ago it was utterly destroyed by the Touaregs and its very site was utterly forgotten. The Academy of Paris recently sent out a mission to discover the ruins and they have just been found by Lieutenant Desplagness about 100 miles south of Goro, on the banks of the Niger.

#### COSMOPOLITAN TAMMANY.

Unlike the Republican national convention at Chicago, there was not a colored man or woman, or rather a woman or a colored o man as a delegate in the St. Louis convention. A native of that city approached one of the Tammany delegates and said: "Look ? here, I saw a coon down the street with a Tammany badge on. Do you have coons in Tammany Hall?" "Young man," replied the Tammany politician, "we allow in Tammany Hall anything that The Official and Commercial Record | wears pants and can cast a vote. Chinamen who wear pajamas have been known to vote the Tammany ticket."

Entered for Record Aug. 16, 1904. Est of Wm L Wilcox by Exer to S

M Ballou ......D Sidney M Ballou and wf to Bank of Chas S Desky to Tr of Stella K P Paulo and wf to Marianno de M

Una S McChesney to J M McChes-

J Alfred Magoon to W L Wilcox .... Rel Bishop & Co to W L Wilcox ..... Rel Bishop & Co to W L Wilcox .......Rel Est S C Allen by Trs to Haina Imhoff

Est S C Allen by Trs to W L Wilcox.Rel S B Dole Tr to W L Wilcox......Rel

Est of Wm L Wilcox by Exor to Geo N Wilcox et al......D Est of Wm L Wilcox by Exor to Geo 

Est of Wm L Wilcox by Exor to Geo

Est of Wm L Wilcox by Exor to Albert S Wilcox ......D Est of Wm L Wilcox by Exer to Est of Wm L Wilcox by Exer to Est of Wm L Wilcox by Exer to

Est of Wm L Wilcox by Exor to Mary E Foster ......D Gear, Lansing & Co to Sarah J Grace. D Kanekoa et al to Union Mill Co Ltd..L Wm R Castle Tr to Heirs of Mrs Eliabeth Rogers ......Rel Henry Smith and wf to Helen G

#### Recorded Aug. 10, 1904.

Wong Feart and wf to Low June; D int in real, personal property of Ong Wo Chong Co, Wailuakai, Lihue, Kauai; \$2000. B 261, p 324. Dated July 1, 1904. T Omori et als to Hutchinson Sug Plantn Co; CM; cane, etc, in Agrmt;

\$1952.51 and advs to \$2000. B 259, p 349. Dated July 7, 1904. Co; Forc Sale; int in 2 leaseholds, mills, crops, livestock, tools, etc, Mokuleia, Waialua, Oahu; \$2250. B 265, p 106.

Dated June 21, 1904. Bishop & Co to George Andrews: Rel; por R P 2467 kul 804 and Gr 3044, Beretania St, Honolulu, Oahu; \$2500. B 256, p 397. Dated Aug 10, 1904.

L K Kaulukou by atty to Wing Sing Lee Co; L; R P 5584, Manoa, Honolulu, Oahu; 5 yrs @ \$125 per annum. B 257, p 428. Dated Aug 6, 1904.

Christina M Kapulani and hsb (W P) to Hutchinson Sugar Plantn Co; M; int in R P 7621 kul 7715, Hilea-iki, Kau, Hawaii; \$100. B 259, p 353. Dated Aug

Mary Auld (widow) to Kala (w); D; int in Ap 1 R P 7224 kul 2165, Kunawai, ed July 21, 1904.

Charles K Towt by Agt and Atty to John A Maguire; D; pors Gr 3032, Kalaoa, N Kona, Hawaii; \$400. B 258, p

J F Hackfeld Tr to Willard E Brown; Par Rel; lots 2, 3 and 4, Blk 18, Cyclo-

J Alfred Magoon and wf to Manuel Luiz; D; R Ps 2428 and 575 and Aps 1 and 4 of R P 313, Nuuanu, Honolulu,

# FREE TO MEN, AND WOMEN.



Do you want to be a big, husky man, with vim and power in your every action, with courage, self-confidence and ambition to "do things"? Dod you want to get rid of that feeling of gloom, that weakness in your back, that nervous, worn-out feeling which unfits you for business or pleasure?

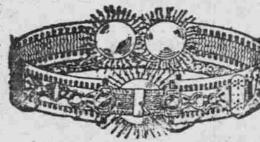
Do you want to feel like a man all over, to hold up your head with the knowledge that you are the man that nature meant you to be?

I know that no man remains a weakling because he wants to. I am sure that you want to overcome every indication of early decay that has shown itself on you. I don' 'think the man lives who

would not like to feel as big and strong as a Sandow, and I know that if you have a reasonable foundation to build upon I can make you a bigger man than you ever hoped to be. I want you to know that, you who can't believe it, and I want you to have my book in which I describe how I learned that strength was only electricity, and how I learned to restore it; also I want to tell you the names of some men who will tell you that when they came to me they were physical wrecks, and are now among the finest specimens of physical manhood.

I can do just as much for women as for men. I have thousands of letters from grateful women, who had spent years and money trying to get relief from drugs, and who came to me as a last resort and are cured now.

Why should you be suffering when you know that your friends and neighbors are being cured? Why, tt money you spend for drugs in a few months, if invested in my treatment, will assure you health and happiness for life. Don't you believe it? Then send for this book with the proof that I can give you, and you will be



convinced. Don't wait a minute. Send for this book now. If you will inclose this ad. I will send it sealed, free, and will give you the names of your own neighbors who are cured. I will tell you whether I can cure you or not, if you will tell me your troubles

DR. M. G. McLAUGHLIN, 906 Market St., San Francisco. 

# Lau Aho by mtgee to Now Chong Wai Read the Advertiser. World's News Daily.

QUALITY.

ECONOMY.

SOAP

Honolulu Soap Works Co FRED. L. WALDRON.

Spreckels Block.

Sales Agent.

# french Laundry

TOURISTS' WORK PROMPTLY ATTENDED TO.

ABADIE, Prop.

158 Beretania Street. Phone Blue 3552. Opposite Hawaiian Hotel

Hawaii's Only Sunday

# The Sunday Newspaper Advertiser

#### **Special Features**

WEEK IN SOCIETY, SAYINGS OF BYSTANDER, SPORT-ING EVENTS, COMMERCIAL REVIEW, ASSO-CIATED PRESS CABLEGRAMS, HALF TONE ILLUSTRATIONS.

The Sunday Advertiser is a clean, reliable newspaper, worthy of a place in the family circle.

> It is not surprising therefore that its circulation is so extensive and its patronage so large.

> > The Sunday Advertiser is the best advertising medium in Hawaii Territory.

IS READ THROUGH ! EVERY SUNDAY!

5 CENTS A COPY.

PUBLISHED BY

ADVERTISEMENTS AND ALL!

25 CENTS PER MONTH.

Hawaiian Gazette Co., Ltd.

IS READ!

Business Telephone Main 88.